

Condizioni generali per l'evento *Na Raidata 2* del 12 ottobre 2019 a Leontica

1. In generale

Queste condizioni generali (CG) disciplinano l'iscrizione, il contenuto e svolgimento dell'evento *Na Raidata 2* organizzato da BikePort Sagl.

2. Iscrizione

L'iscrizione all'attività deve avvenire forzatamente tramite la piattaforma eventfrog.ch/naraidata ed equivale alla stipulazione di un contratto di cui queste CG sono parte integrante.

3. Pagamento

Il costo dell'attività prenotata è da pagare direttamente sulla piattaforma online eventfrog.ch/naraidata. Se non indicato diversamente, i prezzi sono espressi in franchi svizzeri e sono compresi di 7.7% IVA.

4. Biglietti

Tutti i biglietti vengono venduti sulla piattaforma online eventfrog.ch/naraidata. Non esiste possibilità di comperare i biglietti altrove.

5. Noleggio

Acquistando un biglietto "Rental" o "E-Rental" al cliente viene fornita una bici a noleggio per l'intera durata dell'evento. Il luogo esatto (comunque in zona Leontica-Cancori) della consegna della bici verranno comunicati separatamente. Acquistando un biglietto "Rental" o "E-Rental" il cliente accetta le condizioni generali di noleggio della ditta Rent a Bike AG www.rentabike.ch/agb-vermietung.

6. Cancellazioni o modifiche dell'incarico da parte del committente

Cancellazioni o richieste di modifica della riservazione da parte del partecipante sono da inoltrarsi a BikePort Sagl in forma scritta. In caso di ritiro da un'attività, viene rimborsato il seguente importo:

- Cancellazione entro il 6 ottobre 2019 alle ore 12:00: l'importo completo.
- Cancellazione dopo il 6 ottobre 2019 alle ore 12:00: nessun rimborso.

Se l'attività non può essere svolta perché il committente giunge in ritardo o non si presenta del tutto al luogo d'incontro concordato, gli verrà fatturato il 100% del costo concordato. Costi generati dalla mancata presenza o dal ritardo del committente sono a suo carico. Se il committente si presenta ad attività iniziata o si ritira anticipatamente dall'attività non ha diritto a nessun rimborso.

7. Cancellazioni o modifiche dell'incarico da parte dell'organizzatore

Per l'evento, che si basa sul "crowdfunding", è richiesto un numero minimo di partecipanti. Se questo non viene raggiunto l'organizzatore può cancellare l'attività. In questo caso, la somma già versata dal committente - per i servizi non ancora conseguiti - viene completamente rimborsata. L'organizzatore può annullare o interrompere un'attività se sussistono

condizioni di forza maggiore, come per esempio situazioni meteorologiche particolari, rischi naturali o misure dettate dalle autorità, che ne rendono irragionevole o pericoloso lo svolgimento. In questo caso la manifestazione avrà luogo il giorno seguente, al 13 ottobre 2019. In questo caso il partecipante non ha diritto a nessun rimborso. Nel caso in cui anche a questa data l'evento non può essere svolto, i servizi pagati e non ancora conseguiti vengono risarciti. Sono escluse altre richieste d'indennizzo.

8. Cambiamenti di programma

Non si possono escludere cambiamenti di programma. Con la partecipazione a delle attività all'aperto il committente deve tener conto della possibilità che vi siano dei cambiamenti di programma causati da un tempo sfavorevole. Per ragioni di sicurezza, gli organizzatori possono adattare il programma in qualsiasi momento. In questo caso non vi è alcun diritto al rimborso.

9. Materiale fotografico e video

Le fotografie scattate e i video ripresi durante le attività possono essere pubblicate sul sito internet o sui canali di social media di BikePort Sagl e di altri partner della manifestazione a scopo promozionale, salvo esplicite disposizioni contrarie delle persone in essi raffigurati.

10. Responsabilità

BikePort Sagl è responsabile per possibili lacune nell'esecuzione delle attività, ma solo se queste sminuiscono le prestazioni concordate. BikePort Sagl declina ogni responsabilità per danni diretti, indiretti o conseguenti che potrebbero derivare dalla partecipazione a un'attività organizzata da BikePort Sagl, in ossequio alle relative disposizioni del Codice delle obbligazioni (CO).

11. Assicurazione

Ogni partecipante è tenuto ad avere una propria e adeguata copertura assicurativa contro infortuni e di responsabilità civile.

12. Diritto applicabile e foro competente

Al presente contratto si applica il diritto Svizzero. Il foro competente è Bellinzona.

Bellinzona, ottobre 2019

Allgemeine Geschäftsbedingungen für den *Na Raidata 2* Event vom 12. Oktober 2019 in Leontica

1. Allgemein

Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) regeln die Anmeldung, den Inhalt und die Durchführung, des von BikePort Sagl (nachfolgend auch „Veranstalter“) zusammen mit den Partnern durchgeführten Events *Na Raidata 2*. (nachfolgend «Event» genannt)

2. Anmeldung

Die Anmeldung für den Event hat via online Plattform eventfrog.ch/naraidata zu erfolgen. Der dadurch entstehende Vertrag wird von diesen AGB geregelt.

3. Zahlung

Die Kosten der gebuchten Leistungen sind direkt auf der online Plattform eventfrog.ch/naraidata zu begleichen. Wenn nicht anders spezifiziert, sind alle Preisangaben in Schweizer Franken und enthalten 7.7% MwSt.

4. Tickets

Alle Tickets werden auf der Online Plattform eventfrog.ch/naraidata verkauft. Es besteht keine Möglichkeit die Tickets anderswo zu beziehen.

5. Miete

Der Kauf eines «Rental» oder «E-Rental» Ticket gibt Anrecht auf die Miete eines Bikes während der ganzen Dauer des Events. Ausgabe und Rücknahme Ort werden separat kommuniziert (Regione Leontica-Cancori). Durch den Kauf eines Tickets dieser Kategorien, stimmt der Kunde den Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Firma Rent a Bike AG zu www.rentabike.ch/agb-vermietung.

6. Annullierung oder Auftragsänderung durch den Kunden

Abmeldungen oder Änderungen durch den Kunden sind in schriftlicher Form an BikePort Sagl einzureichen. Bei Abmeldung, hat der Kunde das Anrecht auf folgende Rückerstattung:

- Abmeldung bis am 6. Oktober um 12:00 Uhr: vollständige Rückerstattung
- Abmeldung nach dem 6. Oktober um 12:00 Uhr: keine Rückerstattung.

Kann Kunde an der Aktivität aufgrund seines verspäteten Eintreffens oder Nichterscheins nicht teilnehmen oder er muss früher von der Aktivität zurücktreten, dann besteht kein Anspruch auf eine Rückvergütung.

7. Annullierung oder Programmänderung durch den Veranstalter

Für den Event, welcher auf Crowdfunding basiert, ist eine Mindestteilnehmerzahl gefordert. Wird diese nicht erreicht, kann der Veranstalter die Aktivität kurzfristig annullieren. In diesem Fall werden die vom Kunden bereits einbezahlten und noch nicht beanspruchten Leistungen komplett zurückerstattet. Der Veranstalter kann den Event infolge Ereignisse höherer Gewalt (zum Beispiel spezielle meteorologische Bedingungen, Naturgefahren oder behördlichen Massnahmen), welche die Durchführung

der Aktivität gefährden oder ein Sicherheitsrisiko darstellen, absagen oder vorzeitig abbrechen. Im Falle einer Absage, am geplanten Durchführungsdatum wird der Event auf den Folgetag, den 13. Oktober 2019, verschoben. Findet der Event am 13. Oktober statt, besteht kein Recht auf Rückerstattung seitens des Kunden. Kann der Event auch an diesem Datum nicht durchgeführt werden, dann wird der Event definitiv abgesagt und die bezahlten und noch nicht beanspruchten Leistungen werden zurückerstattet. Weitere Ersatzforderungen von Seiten des Kunden sind ausgeschlossen.

8. Programmänderungen

Programmänderungen vorbehalten. Mit der Teilnahme an Freiluftaktivitäten ist sich der Kunde bewusst, dass Programmänderungen aufgrund des Wetters jederzeit möglich sind. Aus Sicherheitsgründen können die Organisatoren das Programm jederzeit anpassen. In diesem Fall besteht kein Anspruch auf eine Rückerstattung.

9. Bild- und Videomaterial

Ohne gegenteiligen Bericht vor und während dem Anlass, kann BikePort Sagl und seine Partner das während den Aktivitäten entstandene Bild- und Videomaterial für Marketing-Zwecke verwenden. Die Bildrechte liegen beim Veranstalter.

10. Verantwortung

BikePort Sagl ist verantwortlich für allfällige Mängel in der Durchführung der Aktivitäten, jedoch nur wenn diese die gebuchten Leistungen mindern. Im Sinne des Obligationenrechts (OR) lehnt BikePort Sagl jede Haftung für direkte, indirekte und Folgeschäden ab, die durch die Teilnahme an Aktivitäten, die von BikePort Sagl organisiert werden, entstehen könnten.

11. Versicherung

Jeder Teilnehmer ist verpflichtet eine eigene und angemessene Unfall- und Haftpflichtversicherung zu besitzen.

12. Anwendbares Recht und Gerichtsstand

Alle Rechtsbeziehungen des Kunden mit BikePort Sagl unterstehen dem Schweizer Recht. Ausschliesslicher Gerichtsstand ist Bellinzona.

Bellinzona, Oktober 2019